



Broj predmeta: KSC-BC-2020-05
Tužilac protiv Saljiha Mustafe
Rešava: sudija za prethodni postupak
sudija Nikola Giju

Sekretar: dr Fidelma Donlon
Podnosilac: specijalizovani tužilac
Datum: 2. oktobar 2020.
Jezik: engleski
Stepen tajnosti: javno

Javna verzija

„Zahteva za potvrđivanje dodatno revidirane optužnice“, podnesak KSC-BC-2020-05/F00005 od 20. marta 2020.

sa javnim redigovanim prilogom 1

Specijalizovano tužilaštvo

Džek Smit

Branilac optuženog

Julius von Bone

1. Dana 18. marta 2020, shodno sudskom nalogu¹, Specijalizovano tužilaštvo (u daljem tekstu: tužilaštvo) je podnelo revidiranu optužnicu protiv Saljiha MUSTAFE.² Ovim zahtevom tužilaštvo zamenjuje revidiranu optužnicu novom, dodatno revidiranom optužnicom koja sadrži određeno dodatno preciziranje (u daljem tekstu: dodatno revidirana optužnica),³ konkretno da bi se otklonio propust da se optužbe za naređivanje i podstrekavanje navedu kao zasebni vidovi odgovornosti.
2. Ovaj podnesak i prilog podnose se sa oznakom strogo poverljivo i *ex parte* u skladu s pravilom 82(4) Pravilnika o postupku i dokazima.
3. Tužilaštvo traži da sudija za prethodni postupak potvrdi dodatno revidiranu optužnicu pod uslovima koji su navedeni u prvom podnesku i u podnesku od 18. marta.

Broj reči u originalu na engleskom jeziku: 208

/potpis na originalu/

Džek Smit,
specijalizovani tužilac

U petak, 20. marta 2020.

Hag, Holandija

¹ Nalog specijalizovanom tužiocu shodno pravilu 86(4) Pravilnika o postupku i dokazima KSC-BC-2020-05/F00003 od 28. februara 2020, strogo poverljivo i *ex parte* (u daljem tekstu: nalog tužiocu), stav 21. Dana 14. februara 2020, tužilaštvo je podnelo prvi zahtev za potvrđivanje optužnice protiv Saljiha MUSTAFE. *Vidi* Zahtev za potvrđivanje optužnice i prateći zahtevi, KSC-BC-2020-05/F00002 od 14. februara 2020, strogo poverljivo i *ex parte* (u daljem tekstu: prvi podnesak).

² Prilog 1 uz Zahtev za potvrđivanje revidirane optužnice i prateći zahtevi, KSC-BC-2020-05/F0004/A01 od 18. marta 2020, strogo poverljivo i *ex parte* (u daljem tekstu: revidirana optužnica). *Vidi takođe* Zahtev za potvrđivanje revidirane optužnice i prateći zahtevi, prilog 1, KSC-BC-2020-05/F0004 od 18. marta 2020, strogo poverljivo i *ex parte* (u daljem tekstu: podnesak od 18. marta).

³ Prilog 1.